

**QUYẾT ĐỊNH CỦA UỶ BAN NHÂN DÂN TỈNH**  
**V/v Ban hành qui định phối hợp thực hiện Nghị định**  
**số 61/NĐ-CP ngày 15/8/1998 của Chính phủ về công tác**  
**thanh tra, kiểm tra đối với doanh nghiệp**

**UỶ BAN NHÂN DÂN TỈNH THÁI NGUYÊN**

- Căn cứ Luật Tổ chức HĐND và UBND các cấp.
- Căn cứ vào Pháp lệnh Thanh tra.
- Căn cứ vào Nghị định số 61/1998/NĐ-CP ngày 15/8/1998 của Chính phủ về công tác thanh tra, kiểm tra đối với các doanh nghiệp.

**QUYẾT ĐỊNH**

**Điều 1:** - Nay ban hành qui định về phối hợp thực hiện Nghị định số 61/1998/NĐ-CP ngày 15/8/1998 của Chính phủ về công tác thanh tra, kiểm tra đối với các doanh nghiệp trên địa bàn tỉnh Thái Nguyên.

**Điều 2:** - Giao cho Chánh Thanh tra tỉnh chịu trách nhiệm tổ chức triển khai và xây dựng kế hoạch thanh tra, kiểm tra; phối kết hợp với các ngành có liên quan theo qui định của pháp luật.

**Điều 3:** - Các ông: Chánh Văn phòng UBND tỉnh, Chánh Thanh tra tỉnh, Giám đốc Công an tỉnh và Thủ trưởng các ngành có liên quan chịu trách nhiệm thực hiện quyết định này./.

**Nơi nhận:**

- Như điều 3 (để thi hành)
- Thường trực Tỉnh uỷ
- Thường trực HĐND tỉnh
- Ban Nội chính Tỉnh uỷ
- Đ/c Chủ tịch và các PCT
- Đ/c Viện trưởng VKSND tỉnh (Để phối hợp)
- Chủ tịch UBNDTTQ tỉnh
- UBND các huyện, TP, TX
- Giám đốc các sở, ban, ngành trong tỉnh
- Các bộ phận NCTH
- Lưu VP- NC-4 (H1.V)

**TM/UỶ BAN NHÂN DÂN TỈNH THÁI NGUYÊN**

**KT/CHỦ TỊCH**  
**PHÓ CHỦ TỊCH**



Nguyễn Ân

## QUY ĐỊNH

### Về việc phối hợp thực hiện Nghị định 61/NĐ-CP ngày 15/ 8/ 1998 của Chính phủ về công tác Thanh tra, kiểm tra đối với doanh nghiệp.

(Ban hành kèm theo QĐ số ~~3792~~/1998/ QĐ-UB ngày 22 tháng 12  
năm 1998 của UBND tỉnh).

#### I/ Nguyên tắc chung:

Các cơ quan Nhà nước có thẩm quyền Thanh tra, kiểm tra đối với các Doanh nghiệp đều phải có trách nhiệm thực hiện đúng các qui định tại Nghị định số 61/1998/NĐ-CP ngày 15/ 8/ 1998 của Chính phủ về xây dựng chương trình, kế hoạch, trình tự thủ tục thanh tra, kiểm tra và tăng cường sự phối hợp nhằm nâng cao hiệu quả, hiệu lực trong hoạt động thanh tra, kiểm tra, tránh trùng chéo gây khó khăn, phiền hà cho sản xuất kinh doanh.

#### II/ Các qui định cụ thể về phối hợp thanh tra, kiểm tra:

##### A/ Đối với các cuộc thanh tra, kiểm tra bình thường:

1/ Các cơ quan Nhà nước có thẩm quyền thanh tra, kiểm tra có trách nhiệm xây dựng chương trình kế hoạch thanh tra, kiểm tra hàng năm trình cấp có thẩm quyền phê duyệt đồng thời báo cáo kế hoạch được phê duyệt về Thanh tra tỉnh để theo dõi tổng hợp. Trong chương trình kế hoạch thanh tra phải xác định rõ yêu cầu, nội dung, phạm vi, đối tượng, thời gian thực hiện.

##### 2/ Thanh tra tỉnh có trách nhiệm hướng dẫn:

-Kiểm tra, thanh tra các huyện, thành phố, thị xã và thanh tra các sở xây dựng chương trình kế hoạch thanh tra, kiểm tra. Đồng thời tổng hợp kế hoạch thanh tra, kiểm tra của ngành trình UBND tỉnh phê duyệt kế hoạch của Thanh tra tỉnh. Phối hợp với Viện kiểm sát nhân dân tỉnh, Công an tỉnh và các ngành hữu quan khác trong xây dựng và chỉ đạo thực hiện chương trình thanh tra, kiểm tra để tránh trùng chéo.

3/ Thanh tra tỉnh trong quá trình theo dõi, tổng hợp chương trình, kế hoạch thanh tra, kiểm tra, nếu phát hiện có những trùng chéo giữa các ngành các cấp đối với doanh nghiệp thì chủ động phối hợp với các ngành hữu quan

để xử lý, nếu ý kiến các ngành không thống nhất thì báo cáo UBND tỉnh xem xét quyết định.

4/ Khi tiến hành thanh tra, kiểm tra các doanh nghiệp, các cơ quan có thẩm quyền thanh tra, kiểm tra phải đồng thời gửi quyết định Thanh tra kiểm tra cho Thanh tra tỉnh để theo dõi tổng hợp và xử lý việc trùng chéo.

5/ Các Doanh nghiệp khi phát hiện các đoàn Thanh tra, kiểm tra không thực hiện đúng theo qui định của Nghị định số 61/1998/ NĐ-CP như không bảo đảm thủ tục, thanh tra trùng chéo hoặc nội dung đã được Thanh tra (trừ nội dung thanh tra bất thường, thanh tra khi có dấu hiệu trực tiếp vi phạm pháp luật, hoạt động của cơ quan điều tra) thì báo cáo ngay cho Thanh tra tỉnh và Viện Kiểm sát nhân dân tỉnh biết.

6/ Thanh tra tỉnh khi phát hiện có sự trùng chéo trong hoạt động Thanh tra, kiểm tra hoặc nhận được báo cáo nêu trên của Doanh nghiệp, trong thời hạn 7 ngày phải chủ động làm việc và phối hợp với cơ quan hữu quan để xem xét, xử lý như qui định của Nghị định 61/1998/ NĐ-CP. Trường hợp ý kiến xử lý khác nhau, thanh tra tỉnh báo cáo UBND tỉnh quyết định.

7/ Kết thúc cuộc thanh tra, kiểm tra: Đoàn thanh tra, kiểm tra và Người ra quyết định thanh tra, kiểm tra phải có kết luận, kiến nghị và quyết định xử lý sai phạm pháp luật theo qui định của Nghị định số 61/1998/NĐ-CP và qui định của pháp luật hiện hành.

- Kết luận, quyết định xử lý sai phạm về kinh tế, hành chính theo thẩm quyền và kiến nghị xử lý kinh tế, hành chính thuộc thẩm quyền của UBND tỉnh thì gửi cho Thanh tra tỉnh để theo dõi tổng hợp và tham mưu cho UBND tỉnh xử lý các sai phạm của Doanh nghiệp thuộc thẩm quyền của UBND tỉnh.

- Sai phạm có dấu hiệu cấu thành tội phạm hình sự thì lập hồ sơ gửi cho cơ quan điều tra Công an tỉnh và Viện kiểm sát nhân dân tỉnh giải quyết.

- Đối với vụ việc phức tạp, nghiêm trọng có thể đưa ra cuộc họp tư vấn hoặc Ban chỉ đạo chống tham nhũng, buôn lậu để giúp UBND tỉnh quyết định việc xử lý hành chính hoặc chuyển sang cơ quan điều tra truy cứu trách nhiệm hình sự

### **B/ Đối với cuộc thanh tra, kiểm tra bất thường:**

Thanh tra, kiểm tra khi phát hiện có dấu hiệu cấu thành tội phạm, thanh tra, kiểm tra theo đơn tố cáo (gọi tắt là thanh tra, kiểm tra bất thường).

1/ Các cuộc thanh tra, kiểm tra bất thường vẫn phải có quyết định của cấp có thẩm quyền nhưng không nhất thiết phải gửi quyết định thanh tra, trước 7 ngày và kiểm tra trước 3 ngày cho doanh nghiệp.

Đối với cuộc kiểm tra thường xuyên với nội dung đơn giản có tính đơn độc, nhắc nhở với thời gian kiểm tra dưới 01 ngày, có thể áp dụng hình thức giấy giới thiệu của thủ trưởng cơ quan có thẩm quyền thay quyết định.

2/ Trong trường hợp Thường trực Tỉnh ủy, UBND tỉnh hoặc cơ quan có thẩm quyền cấp trên giao trách nhiệm tổ chức cuộc thanh tra, kiểm tra bất thường cho cơ quan chức năng nào thì cơ quan đó chịu trách nhiệm tổ chức thực hiện. Khi cần phối hợp với cơ quan nào thì chủ động bàn biện pháp phối hợp với cơ quan hữu quan đó để cuộc thanh tra, kiểm tra đạt kết quả.

3/ Trường hợp nhiều cơ quan chức năng đều nhận đơn thư tố cáo của công dân mà đơn thư có đủ điều kiện phải xem xét giải quyết theo qui định của pháp luật, thanh tra tỉnh có trách nhiệm nghiên cứu tổng hợp, chủ động trao đổi với các ngành hữu quan hoặc báo cáo UBND tỉnh để có chủ trương giải quyết cụ thể để tránh trùng chéo.

4/ Đơn thư tố cáo thuộc thẩm quyền của cơ quan nào thì cơ quan đó xem xét, giải quyết hoặc chủ động phối hợp với các cơ quan hữu quan giải quyết, đồng thời báo về UBND tỉnh và Thanh tra tỉnh để biết kết quả.

5/ Các cơ quan có thẩm quyền thanh tra, kiểm tra huyện, thành phố, thị xã khi cần thanh tra, kiểm tra cơ quan, doanh nghiệp của tỉnh, Trung ương đóng trên địa bàn phải được sự đồng ý và ủy quyền của cơ quan quản lý cấp trên trực tiếp. Đồng thời gửi quyết định thanh tra, kiểm tra cho Thanh tra tỉnh để theo dõi tổng hợp.

6/ Các hoạt động khởi tố điều tra vụ án hình sự phải tuân thủ đúng các qui định của Bộ Luật tố tụng hình sự về trình tự, thủ tục, thẩm quyền và thời hạn cho hoạt động đó.

### **III/ Tổ chức thực hiện:**

1/ Công an tỉnh có trách nhiệm hướng dẫn, phê duyệt và tổng hợp chương trình kế hoạch thanh tra, kiểm tra của cấp dưới và toàn ngành, chủ động phối hợp với Thanh tra tỉnh trong xây dựng và thực hiện chương trình thanh tra, kiểm tra để tránh trùng chéo.

2/ Đề nghị Viện kiểm sát nhân dân tỉnh hướng dẫn, tổng hợp và phê duyệt chương trình, kế hoạch kiểm sát của cấp dưới và toàn ngành, chủ động phối hợp với Thanh tra tỉnh trong hoạt động thanh tra, kiểm tra và giám sát việc thực hiện Nghị định số 61/1998/ NĐ-CP của Chính phủ.

3/ Ba tháng một lần UBND tỉnh sẽ chủ trì mời các ngành có thẩm quyền thanh tra, kiểm tra để kiểm điểm việc thực hiện qui định này.

4/ Đề nghị Hội đồng nhân dân, ủy ban mặt trận tổ quốc các cấp giám sát, kiểm tra phát hiện và phản ánh kịp thời các vụ việc trùu chéu, những việc làm gây khó khăn, phiền hà cho doanh nghiệp của cơ quan có thẩm quyền thanh tra, kiểm tra cho UBND tỉnh biết (qua Thanh tra tỉnh) để có biện pháp xử lý, khắc phục bảo đảm cho công tác thanh tra, kiểm tra nhằm giúp doanh nghiệp hoạt động sản xuất kinh doanh đúng pháp luật, nâng cao hiệu quả, tránh trùu chéu.

**Nơi nhận:**

- Văn phòng Chính phủ
- Thanh tra Nhà nước
- Thường trực Tỉnh ủy
- Thường trực HĐND
- Ban Nội chính Tu
- (Để báo cáo)
- UBMTTQ tỉnh
- (Để phối hợp)
- Đ/c Chủ tịch và các PCT
- VKSND tỉnh
- Công an tỉnh
- Thanh tra tỉnh
- Các bộ phận NCTH
- Lưu: VT- NC- 4-5 *st*

**TM/ ỦY BAN NHÂN DÂN TỈNH THÁI NGUYÊN**



**CHỦ TỊCH**  
**PHÓ CHỦ TỊCH**  
**NGUYỄN AN**

*[Handwritten signature in blue ink]*